

LA TRIBUNA

Año X San José, Costa Rica, Jueves 14 de Agosto de 1930 No. 2953

Jackson y Obrine se Proponen Volar Mil Horas

LA UNITED FRUIT CO. SE DIRIGE AL CONGRESO MANIFESTANDO CUALES REFORMAS ACEPTA Y CUALES NO DE LAS QUE HAN SIDO PROPUESTAS A LAS CONTRATACIONES BANANERAS

LA UNITED FRUIT Y LA ELDERS AND FYFFES NOTIFICARON A LA ASOCIACION NACIONAL DE PRODUCTORES DE CAFE Q' MANTENDRAN LAS TARIFAS BAJAS PARA EL TRANSPORTE DE NUESTRO CAFE

ESAS TARIFAS SERAN DE SETENTA Y CUATRO CHELINES POR TONELADA DE CAFE EN PERGAMINO Y DE SESENTA Y UNO POR LA DE CAFE ORO

EL PRINCIPIO DE INCENDIO DE AYER EN LA RESIDENCIA DE MR. LINDO



En la mañana de ayer se declaró un principio de incendio en la residencia de Mr. Stanley Lindo, situada en las inmediaciones de la cartel Bella Vista. La rapidez con que accudieron los bomberos evitó que ese principio tomara las proporciones de una conflagración. Los fotos nos muestran una de las bombas que accudieron presurosamente al lugar del hecho y al público que se aglomeró a la hora de producirse el mismo.

LA FRASE DEL DIA:

"Una de las grandes faenas para promover el desarrollo de la riqueza pública y obtener el bienestar económico de los pueblos es la subdivisión del territorio: así se deflende a los países de convulsiones políticas desastrosas, y favorecidas por la desocupación, hija del hambre y de la miseria." MARIANO GUARDIA

Retrato al óleo de General don Tomás Guardia existente en la casa presidencial. El sábado venidero será colocada en la catedral de Alajuela, en el sitio en que se conserva el corazón del ex-presidente, una placa conmemorativa, acto que se debe a una iniciativa del Instituto de aquella ciudad. Habrá ese día un oficio religioso en la catedral alajueñense; y después una asamblea alusiva en el Instituto.

LA REUNION DE DIPUTADOS VERIFICADA AYER EN LA SECRETARIA DEL CONGRESO

Asistieron veinte representantes y se conoció de las reformas a los contratos bananeros

A las dos de la tarde de ayer se verificó en las oficinas de la secretaria del congreso una reunión de diputados, a la cual habíamos anunciado en nuestra edición de ayer. Asistieron veinte representantes. Como nos informó, a la salida de la sesión, uno de los empujones. Estuvieron presentes los diputados que se han señalado por su oposición a la contratación bananera, los que han presentado mociones para reformarla, los que proponemos llamar NEGOTIANTES y otros que, habiendo votado el dictamen de mayoría favorable al negocio, amonaron sin embargo que también votarian las mociones que a su juicio fuesen favorables a los intereses del país.

De lo que se trató en la reunión no se ha dado información para la prensa. Simplemente se sabe que fué convocada con el objeto de captar impresiones acerca de las mociones de reforma a las contrataciones que fueron presentadas por varios diputados y que precisamente han comenzado a discutirse.

EL CAP. HAWKS HIZO EL VUELO CALIFORNIA-N. YORK EN MENOS DE DOCE HORAS Y MEDIA

MEJORO EN MAS DE 2 HORAS EL RECORD ESTABLECIDO POR CHARLES LINDBERGH

LOS ANGELES, 13.—El capitán Frank M. Hawks salió a las dos y diecisiete minutos de Nueva York, propiamente superó el record de vuelo transcontinental del Pacífico al Atlántico, estableciendo por Lindbergh, que es de veintinueve horas, cuarenta y cinco minutos y veintitrés segundos. CURTIS FIELD, NUEVA YORK, 13.—El capitán Frank M. Hawk atravesó aquí las 5,414 m. de promedio de Los Angeles, mejorando el record de

Si la conferencia no acepta esas tarifas, la United y la Elders mantendrán su ofrecimiento

Las gestiones de la Asociación Nacional de Productores de café tendientes a conseguir con las compañías navieras de la conferencia las mismas tarifas rebajadas que rigieron para el transporte de la cosecha de nuestra café de este año a los mercados extranjeros, para la cosecha próxima, o de no ser posible, tratar de que otras compañías navieras dieran esas tarifas a cambio de entregarles toda la cosecha, han tenido el mejor éxito.

En la tarde de ayer se reunieron don Felipe J. Alvarado y don Oscar Zeller visitaron su oficina pacho al presidente de la Asociación Nacional de Productores de café, don Juan Dent, le comunicaron oficialmente, a nombre de Mr. Marsh, que según cable recibido por los directores de la United Fruit Co. en Boston, esta compañía había resuelto manifestar a la asociación de cafetaleros que estaba dispuesta a sostener para el transporte del café de Costa Rica para la cosecha de 1930-1931, las mismas tarifas de fletes que rigen para la cosecha del presente año.

Los directores de la compañía en esta capital, agrada a los visitantes, tienen instrucciones de suscribir con los cafetaleros de Costa Rica el compromiso correspondiente para hacer por medio Haga el favor de pasar a la pag 4

"LA CONDUCTA DEL CONGRESO AL PROCURAR OBTENER LAS MEJORES VENTAJAS PARA EL PAIS ES DIGNA DE APLAUSO", DICE DON MARIANO GUARDIA

LA HABILITACION DE UN NUEVO PUERTO EN GOLFO DULCE SERIA DE GRAN IMPORTANCIA PARA EL PAIS

"Como costarricense me siento satisfecho de la conducta del congreso que la encuentro muy patriótica"

Don Mariano Guardia se expresó con satisfacción, los empeños del congreso por obtener de la United Fruit las mayores ventajas posibles en las contrataciones bananeras que se discuten. Celebraría si señor Guardia se diera a ese problema una buena solución en el sentido de que la compañía quedase satisfecha y propiamente con mayor interés y entusiasmo sus negocios agrícolas e industriales en el país, pero piensa que es deber de un buen nacionalista el preocuparse, como se preocupa el congreso, por obtener beneficios para la república.

A su juicio uno de los puntos más fundamentales de la cuestión, descartados los correspondientes a plazo y fijación de impuesto. Don Mariano Guardia se expresó con satisfacción, los empeños del congreso por obtener de la United Fruit las mayores ventajas posibles en las contrataciones bananeras que se discuten. Celebraría si señor Guardia se diera a ese problema una buena solución en el sentido de que la compañía quedase satisfecha y propiamente con mayor interés y entusiasmo sus negocios agrícolas e industriales en el país, pero piensa que es deber de un buen nacionalista el preocuparse, como se preocupa el congreso, por obtener beneficios para la república.

Jackson y Obrine establecen un nuevo record de vuelo continuo

Se proponen permanecer en el aire mil horas

SAN LUIS, 13.—Los aviadores Dale Jackson y Forrest Obrine, y dos a. m. el record de vuelo continuo establecido por los hermanos Hunter, de quinientos cincuenta y tres horas y cuarenta y un minutos. A las diez a. m. se publicará un mensaje informando que se encontraban en magnífica condición y que el motor seguía funcionando admirablemente esperaban permanecer en el aire por lo menos una semana más.

Otro punto: la idea que flota en el ambiente del congreso acerca de la conveniencia de obtener de parte de la compañía ayuda económica en la forma de un empréstito por un millón de dólares a largo plazo y bajo tipo de interés, destinado exclusivamente a favorecer la industria bananera particular. Por otra parte, los hermanos

Témese que Nanking y Hankow caigan en poder de los comunistas

Estos se encontraban ayer a 20 millas de Nanking

NANKING, 13.—Témese que esta ciudad, asiento del gobierno nacionalista chino, caiga en poder de los comunistas, que hace poco saquearon Changsha, y hoy se encontraban a unas 20 millas de aquí. La ciudad está casi indefensa, pues la mayor parte de su guarnición ha sido enviada a los frentes del norte.

Despachos de Hankow dicen que la ciudad parece en estado de sitio, pues las autoridades han reforzado su defensa en el temor de un ataque comunista. Rumores no confirmados dicen que los rojos han vuelto a tomar Changsha, que recientemente saquearon e incendiaron. En todos los puntos estratégicos de esta ciudad se han erigido parapetos con sacos de arroz y se han emplazado ametralladoras. Miles de refugiados llegan continuamente a Hankow, que se considera la ciudad más segura dentro de la zona en que operan los rojos, debido a la presencia de numerosos cañones extranjeros.

ROMA, 13.—El Legado de Ferria ha entregado a la prensa un comunicado manifestando que su misión tiene especial importancia en mantener las relaciones con Turquía, para lo cual han sido tomadas todas las medidas necesarias para terminar con las incursiones de los kurdos en territorio kurdo. Una renuncia de Kemal Pasha. ANGORA, 13.—Mustafá Kemal Pasha ha renunciado del puesto popular, prometiendo abstenerse de intervenir en la lucha electoral entre Mustafa Pasha y Petri Pasha, ex-embajador en París, cuyo partido presenta la repudiación

Se convocan a elecciones para municipales que habrán de verificarse el próximo siete de Diciembre

Para estas elecciones regirá la división territorial que sirvió para las pasadas de diputados

En el diario oficial de hoy se registra el siguiente decreto: "El presidente de la república de conformidad con lo dispuesto en los artículos 1 y 6 de la ley No. 31 de 9 de noviembre de 1929 y 91 de la ley de elecciones y de la población de 1929, según los datos administrativos que le dirigen general de estadística, decreta: Convócase a los habitantes para que el día 7 de diciembre próximo, proceda a elegir los mismos que han de integrar las municipalidades correspondientes a cada cantón, en la proporción que se expresa en dicho diario. La asamblea electoral de cada municipio administrativo procederá por su parte a elegir simultáneamente al procurador síndico pro pietario y el suplente que le coadjuvante en sus funciones. Para estas elecciones regirá la división territorial que sirvió para las elecciones de diputados municipales en febrero del presente año."

El sistema Nacional de Bibliotecas de Costa Rica, Ministerio de Cultura y Juventud; Oficina Nacional de Bibliotecas de Costa Rica, 2-7; San Luis - Boston, 7-2;

NO HA EXISTIDO NINGUN PROYECTO PARA REBAJAR LOS SUELDOS DE LOS EMPLEADOS DE LOS TALLERES DEL FERROCARRIL AL PACIFICO

Así lo declara el Secretario de Fomento Lic. Cortés.

Se dijo recientemente por la prensa que había existido un proyecto para rebajar los sueldos de los empleados del ferrocarril al Pacífico, por economía, y que de hecho a las influencias del jefe del estado ese proyecto había fracasado por lo que los empleados del ferrocarril harían una manifestación de agradecimiento al señor presidente. Comentando estas cosas con el secretario de fomento licenciado Cortés, nos dijo: —Alguno la procedencia de esas informaciones que carecen de to-

do fundamento. No ha existido el intento de rebajar sueldos a los empleados del ferrocarril al Pacífico y mucho menos el proyecto de que se habla. Ustedes pueden manifestarlo así categóricamente para desvirtuar esas informaciones infundadas.

Consignamos con gusto las tres palabras del señor licenciado Cortés. No habiendo existido en fomento el proyecto que se dijo, tampoco podía haber sido formulado en otras dependencias.

Lancha AMERICA

Efectuará viajes a PUERTO ARMUÉLLES haciendo escalas en DOMINICAL, UVITA, PUERTO JIMENEZ y COTO

SALIDAS REGULARES el 15 y 30 de cada mes Para informes MIGUEL GÓMEZ — PUNTARENAS

Las sesiones extraordinarias del Congreso se inaugurarán el próximo lunes

En La Gaceta correspondiente al día de hoy aparece el siguiente decreto:

El presidente de la república en atención a la conveniencia de que no interrumpa la discusión pendiente, sobre asuntos bananeros, decreta:

“Convócase al congreso a sesiones extraordinarias que se inaugurarán a las 14 horas del día 18 del mes en curso, con el objeto de que continúe conociendo del proyecto de ley que fija el impuesto de exportación de bananos y del contrato celebrado entre el poder ejecutivo y la United Fruit Company presentados por la secretaria de hacienda el 30 de junio último. Este decreto rige desde su publicación”.

Fue reelecta ayer la directiva de la Junta del Servicio Nacional de Electricidad

Ayer tarde se verificó una sesión plena de la Junta del Servicio de Electricidad. Concurrieron todos los miembros propietarios y suplentes. De acuerdo con la ley respectiva se procedió a elegir entre los miembros propietarios el directorio de la Junta para el segundo bienio. La elección dio este resultado:

Presidente, licenciado don Alfredo González Flores.

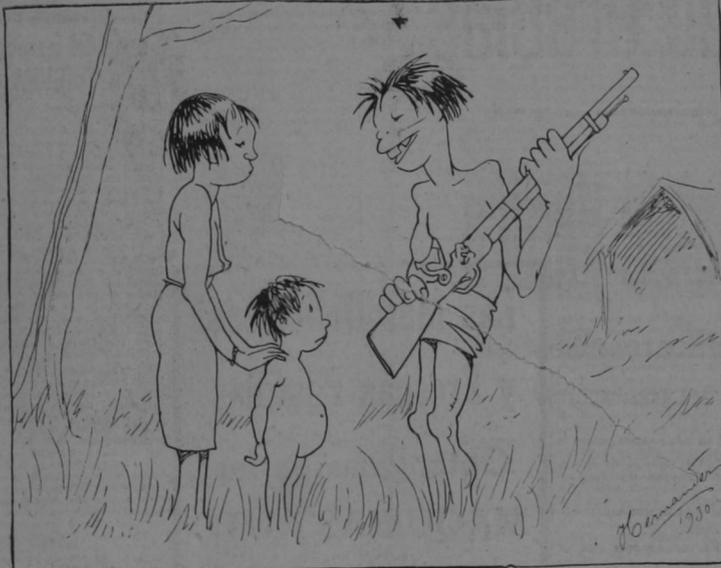
Vicepresidente, licenciado don Enrique Pinto.

Secretario, don Max Koberg Bolandi.

En consecuencia fueron reelectos los tres que integran el directorio. Ellos fungirán en los puestos dos años más.

DE REGRESO AL PALUQUE

“El señor Presidente les regaló a los indios guatuvo dos fusiles de chispa”.



— Vos vieras como abundan allí, en los ministerios, en el Congreso, en los ministerios... por todas partes está lleno de fusiles de chispa... ¡y con la piedra gastada! !

CRONICA PARLAMENTARIA DE AYER

Se discutió la moción del diputado Padilla para que se consignara que la United quedará obligada a pagar el impuesto sobre la renta en caso de que se pusiera en práctica

A las 3 de la tarde bajo la presidencia del señor Rohrmöser, empujó la sesión.

Leída el acta anterior fue aprobada y firmada.

Se dió segundo debate a todas

El diputado Mayorga Rivas dijo que el compromiso de los diputados amigos de los contratados era la conjuración del silencio contra las razones de los que querían introducir modificaciones favorables para el país.

Hoy concluye el periodo de sesiones ordinarias de esta legislatura y el lunes venidero empezará el de sesiones extraordinarias cuya convocatoria se leyó ayer.

Las pensiones que ayer se tramitaron en primer lugar. Del mismo modo a los proyectos para restringir las facultades del ejecutivo para reformas al financiamiento, el de ampliar el presupuesto en la suma de 50 mil colones para la construcción de la carretera de Río Grande a Atenas; para la celebración del centenario del nacimiento de Juan Santamaría, etc.

El representante Carrillo hizo moción para que se trajera el proyecto de reformas al impuesto consular. Villalobos objetó diciendo que ya solamente se le podrían dar dos debates, el de ayer y el de hoy y el asunto quedaría sin tramitarse. Villafraza expuso el asunto lo preferible sería desahuciarlo para que se incluyera en las sesiones extraordinarias. Puesta a votación la moción Carrillo, resultó rechazada.

MEMORIAL DE LA UNIDAD

Suscrito por Mr. Marsh se leyó un largo Memorial en que este señor, representante de la compañía, expone ampliamente sus puntos de vista con relación a las mociones que se han planteado para reformar los proyectos de ley y de contrataciones bananeras que estudia la Cámara. Este Memorial lo publicamos en sección aparte.

MOCION CONDICIONAL

Como en dicho Memorial la compañía acepta la moción del diputado Guido para que se rebaja el impuesto de exportación cuando la del Atlántico alcance 12 millones de racimos y la del Pacífico cinco, el representante Guido explicó que dicha moción era condicional y que la dejaba en pie en caso de que pasara previamente la que llevaba por fin restringir el campo de estudio de la United en la zona del Atlántico.

RETIRO DE UNA MOCION

El diputado Villalobos (Asociado) en vista de Memorial a que se le ha retirado el campo de estudio de la United en la zona del Atlántico.

Moción que había formulado para que una comisión fuese a entrevistarse con los representantes de la compañía.

EL COMPROMISO

El diputado Chaverri leyó el compromiso suscrito por un número de diputados que se obligan a votar la ley y el contrato bananeros y a rechazar aquellas mociones que tiendan a dar muerte a estos proyectos. Dice que como LA TRIBUNA da cuenta de este hecho y dice que un grupo de diputados lanzará un manifiesto a país declinando las responsabilidades que puedan resultar de estas contrataciones. Que el que quiere decir por su parte que acepta ampliamente las responsabilidades que puedan sobrevenir de este asunto. Que la Dente de los diputados firmantes es la de que no votarían aquellas mociones que en su concepto puedan dar muerte a este negocio, el cual ha sido ampliamente discutido, estudiado, por personas de insondable rectitud y no contiene, a juicio de los presentes, cosa alguna que pueda dañar en una u otra forma la república. El diputado Sabarío explicó que su firma no estaba al pie del documento de que se hablaba porque quería conservar su libertad para votar las mociones que se presentaran y considerara justas. El diputado Villafraza explicó Pasa a la página siete

Esta tarde ingresan a la capital los futbolistas del "Fortuna"

En la estación se les hará un recibimiento, organizándose luego un desfile

Esta tarde, a las cuatro y media, ingresarán a esta capital los futbolistas cubanos que integran el poderoso cuadro de fútbol del Fortuna.

En la estación del Atlántico se les hará un recibimiento y luego se organizará un desfile por las principales calles de la ciudad.

Los futbolistas practicarán antes del juego del domingo, sólo un día mañana, en el Estadio para que los nuevos jugadores comiencen el campo y estén en condiciones para su primera actuación en el país. La Sociedad Gimnástica Española está en magníficas condiciones para el monumental encuentro del domingo. Los entrenamientos se han dado por terminados y ahora sólo se espera el día del partido.

Entre la afición es inmenso el entusiasmo que existe por esta temporada. Y es que hace dos años no tenemos temporadas internacionales.

Se pide al Gobernador una inspección de la gradería de sol del Estadio Nacional

Ayer se dirigió al gobernador de San José una carta en que se le pide que ordene una inspección de las graderías de sol del estadio nacional, pues se hace ver que con motivo de los juegos internacionales la concurrencia será numerosa y precisa se quiere evitar una desgracia.

Se agrega que desde hace mucho tiempo no se hace inspección alguna y que para permitir el uso de ella procede tener los juegos internacionales la concurrencia en muy buenas condiciones, al se quiere evitar una desgracia.

Lo que dice el diputado Chaverri acerca del pliego suscrito por varios representantes

Ayer tarde y de manera incidental, conversamos con el diputado don Virgilio Chaverri acerca de la información que dimos en nuestra edición de ayer respecto al pliego suscrito por varios diputados para oponerse a toda moción que a su juicio modificara substancialmente las contrataciones bananeras. El señor Chaverri nos entregó para su publicación los siguientes conceptos:

“El documento a que aluden ustedes no tiene en absoluto el propósito de matar las mociones capitales que se han introducido durante los debates, sino al contrario, el propósito de unificar opiniones en el sentido de que se aceptaran las contrataciones y las mociones que sean favorables al país, siempre que tales mociones no tiendan a destruir las contrataciones y a hacer imposi-

ble el desarrollo de la industria bananera en Costa Rica, que es lo que primordialmente deseamos los que defendemos los proyectos de ley y los contratos. Demasiado me conocen mis compañeros de la cámara, para suponer que iba a pedir que firmaran mis amigos, a da que no fuera ni patriótico, ni que iban ellos a firmarlo. Lo que se desea, y ese es el fin de ese pliego, es dejar establecido el principio de que los firmantes votarían por las negociaciones y aceptarían las mociones que las mejoran.

Yo comprendo que en el ardor de estos momentos, el criterio sereno de las gentes se extravía, pero no por eso dejo de lamentar que se haya interpretado de una manera tan errónea esta iniciativa.”

ABIERTO HASTA LAS 11 DE LA NOCHE

BOTICA MAX ACOSTA

BAJOS HOTEL METROPOLI

La inauguración del servicio aéreo entre esta capital y Chomes



Ayer a las diez de la mañana se inauguró el nuevo servicio de pasajeros entre esta capital y Chomes con el vuelo del aeroplano con cabina para cinco pasajeros que la Panamerican Airways ha traído para ese servicio, aparato que se ve en la adjunta fotografía. Este servicio evita a los pasajeros el viaje en tren a Puntarenas y luego el incómodo traslado de este puerto al campo de Chomes.

Foulares asedados Indian heads estampados Ratines de fantasía Pongees floreados Batistas y etamines

en el surtido más grande y bello imaginable pondremos a la venta en

La Dama Elegante

HOY JUEVES A PRECIOS LOCOS

además de todas las otras existencias a mitad de precio

RAMON MAGRIDAL h.

¡Mejore el alumbrado!

La última palabra del progreso!

Lámparas mateadas interiormente

OSRAM

Una buena luz aumenta el bienestar!

